



Traun, am 07. April 2026

GEMEINDERAT

EINLADUNG

der Sitzung am **Mittwoch**, dem **15. April 2026** um **18:30 Uhr**
im Gemeinderatssaal des Trauner Rathauses

TAGESORDNUNG

- I. Bürgerfragestunde**
- II. Berichte**
- III. Berichte des Prüfungsausschusses**
 1. Prüfung Ablauf der Vergabe Restaurant im Hallenbad an die Firma Surace
 2. Prüfung Elephants5
 3. Prüfung Aufkommen Kommunalsteuer 2023 bis 2025 sowie Prüfung Ablauf der Einhebung
 4. Kosten Öffentlichkeitsarbeit der Politiker in den Jahren 2023 bis 2025
- IV. Anträge des Ausschusses für Finanzen, Personal und öffentliche Sicherheit**
 1. Zustimmungserklärung zur Übertragung der Rechte und Pflichten der SURACE am See GmbH aus dem Bestandvertrag über die gastgewerblichen Räumlichkeiten und aus dem Mietvertrag über die Wohnung im Badezentrum Traun im Wege einer Verschmelzung an die SENZA GmbH
 2. Flurbereinigungsübereinkommen: Tausch Gst 2024/1 (Teilfläche 1) und Teilfläche 2 aus Gst 1953/1 (Eigentümerin Stadtgemeinde Traun) zu je 3.464 m²
 3. Beschlussfassung über den Inhalt des Teilungsplanes GZ 8285/24 des Zivilgeometers DI Schöffmann
 4. Nutzungsvereinbarung über das 2.775 m² große Grundstück 1503/4, abgeschlossen zwischen der Grundstückseigentümerin Gemeinnützige Wohnungsgenossenschaft Lebensräume, eingetragene Genossenschaft mbH. und der Stadtgemeinde Traun als Nutzungsberechtigter

V. Anträge des Örtlichen Raumplanungsausschusses

- 1.** Änderung des Flächenwidmungsplanes Nr. 4/2001-
Änderungsplan Nr. 4.118
Planungsgebiet: Wiener Bundesstraße, Pizza-Mann Straße
Endbeschluss gem. § 34 Oö. ROG
- 2.** Änderung des Bebauungsplanes Nr. 407.2 -
Änderungsplan Nr. 407.2.5
Planungsgebiet: Wiener Bundesstraße, Pizza-Mann Straße
Endbeschluss gem. § 34 Oö. ROG
- 3.** Änderung des Flächenwidmungsplanes Nr. 4/2001-
Änderungsplan Nr. 4.120
Planungsgebiet: Ganglgutstraße
Einleitung des Verfahrens gem. § 36 Oö. ROG
- 4.** Neuerstellung des Bebauungsplanes Nr. 413.1
Planungsgebiet: Ganglgutstraße
Einleitung des Verfahrens gem. § 36 Oö. ROG
- 5.** Auflassung von Teilen aus dem öffentlichen Gut
Grundstück Nr. 1281/12 (Teilfläche)

VI. Anträge des Verkehrsausschusses

- 1.** Verordnung eines Halte- und Parkverbotes auf der östlichen Seite der Aumühlstraße, beginnend an der Grundstücksgrenze zwischen den Liegenschaften Aumühlstraße 23 und 21 und endend 8,5 Meter vor der Kreuzung mit der Mühlenstraße
- 2.** Aufhebung der Verordnung GZ: PA-1114-14-2020/DW vom 26.05.2020 über ein Halte- und Parkverbot auf der südlichen Seite der Lehárstraße auf Höhe des Hauses Lehárstraße 23, gültig werktags von 05:30 Uhr bis 20:00 Uhr und Sa von 06:30 Uhr bis 20:00 Uhr
- 3.** Aufhebung der Verordnung GZ: PA-1114-13-2020/DW vom 26.05.2020 über ein Halte- und Parkverbot auf der nördlichen Seite der Schrammlstraße auf Höhe des Hauses Schrammlstraße 6, gültig werktags von 05:30 Uhr - 20:00 Uhr und Sa von 06:30 Uhr - 20:00 Uhr

VII. Anträge des Ausschusses für Soziales, Familien und Senioren

- 1.** Subvention zur Abdeckung der Sportstättenmiete an Sozialorganisationen
- 2.** 54. Seniorentag der Stadt Traun

VIII. Antrag des Jugend- und Freizeitausschusses

Gratis WLAN – Freizeitanlage Nordsaum

IX. Antrag des Ausschusses für Integration, Schule und Erwachsenenbildung

Projekt: Fit für die Schule (IIP)

X. Antrag des Ausschusses für Wirtschaft und Standortmanagement

Änderung der Richtlinien für die Förderung der Ansiedelung von Betrieben,

Änderung der Richtlinien für die Förderung von betrieblichen Strukturen,

Änderung der Richtlinien für die Förderung von Maßnahmen zur Frequenzsteigerung im Trauner Zentrum sowie in den Stadtteilzentren,

Änderung der Richtlinien betreffend Traun-Gutscheine,

Aufnahme eines Hinweises auf das Informationsfreiheitsgesetz (IFG) in jenen Richtlinien, die Förderungen auf Antrag regeln

XI. Anträge des Bau- und Rechtsausschusses

1. Änderung der Betriebsordnung für die Einrichtungen im Badezentrum (Hallenbad, Freibad, Eishalle)
2. Auftragsvergabe – Sanierung öffentliche Straßenbeleuchtung 2026-2027
3. Auftragsvergabe – Erd- u. Baumeisterarbeiten für die Aufschließung Gablerinsel
4. Auftragsvergabe – Material für die Wasserleitungserneuerung in der Siebenbürger-, Oberegger- und Lebersorgstraße sowie Material für Instandhaltungen Hausanschlüsse, div. Reparaturen – 2026

XII. Antrag des Sportausschusses

Pauschalförderungen im Bereich Sport 2026

XIII. Antrag des Umweltausschusses

StadtNatur Traun – ein stadttökologisches Umsetzungsprogramm zur Förderung von Klimaanpassung, Biodiversität und Lebensqualität: Jahresprogramm 2026

XIV. Anträge des Stadtrates

1. Änderung der Richtlinie für die Abwicklung des Feuerwehrhaushaltes der Freiwilligen Feuerwehr Traun
2. GruppenleiterIn der GG III – Weiterbestellung

XV. Allfälliges

*Dies wird mit dem **Hinweis** öffentlich kundgemacht, dass die Einsichtnahme in die genehmigte Verhandlungsschrift während des Parteienverkehrs jedermann erlaubt ist.*

Der Bürgermeister

Ing. Karl-Heinz Koll eh.